

Instruction Manual Manuale d'istruzioni Manual de Instruções

Keypad remoting kit - TPD500 Kit di remotaggio tastierino - TPD500 Kit de Remotação do Teclado - TPD500



Index

1. Introduction.....	2
2. Preparation of the opening on the panel door	2
3. Installation of the keypad housing.....	3
4. Ethernet cable connection and keypad installation	4
5. Final notes	5

Indice

1. Introduzione	2
2. Preparazione dell'apertura sulla porta del quadro	2
3. Installazione dell'alloggiamento del tastierino	3
4. Collegamento del cavo Ethernet e installazione del tastierino	4
5. Note finali.....	5

Índice

1. Instruções	2
2. Preparação da abertura na porta do painel.....	2
3. Instalação do suporte do teclado.....	3
4. Conexão do cabo Ethernet e instalação do teclado.....	4
5. Notas finais.....	5



1. Introduction

The following instructions refer to the keypad remoting kits for the TPD500 series drives:

- **S5P12TK1:** supplied with a 5-meter Ethernet cable
- **S5P12TK2:** supplied with a 10-meter Ethernet cable

The mounting procedures are identical for both kits.



1. Introduzione

Le seguenti istruzioni si riferiscono ai kit di remotaggio del tastierino per i drive della serie TPD500:

- **S5P12TK1:** fornito con un cavo Ethernet da 5 metri
- **S5P12TK2:** fornito con un cavo Ethernet da 10 metri

Le operazioni di montaggio sono identiche per entrambi i kit.



1. Introdução

As seguintes instruções referem-se aos kits de remotação do teclado para os drives da série TPD500:

- **S5P12TK1:** fornecido com um cabo Ethernet de 5 metros
- **S5P12TK2:** fornecido com um cabo Ethernet de 10 metros

Os procedimentos de montagem são idênticos para ambos os kits.



2. Preparation of the opening on the panel door

- Make the opening with the following dimensions: 114.3 mm x 189 mm (tolerance +0.5/0 mm).

NOTE!

Ensure a minimum clearance of 75 mm to allow for the Ethernet cable bending.



2. Preparazione dell'apertura sulla porta del quadro

- Eseguire l'apertura con le seguenti dimensioni: 114,3 mm x 189 mm (tolleranza +0,5/0 mm).

NOTA!

Assicurarsi che ci sia una distanza minima di 75 mm per consentire la curvatura del cavo Ethernet.

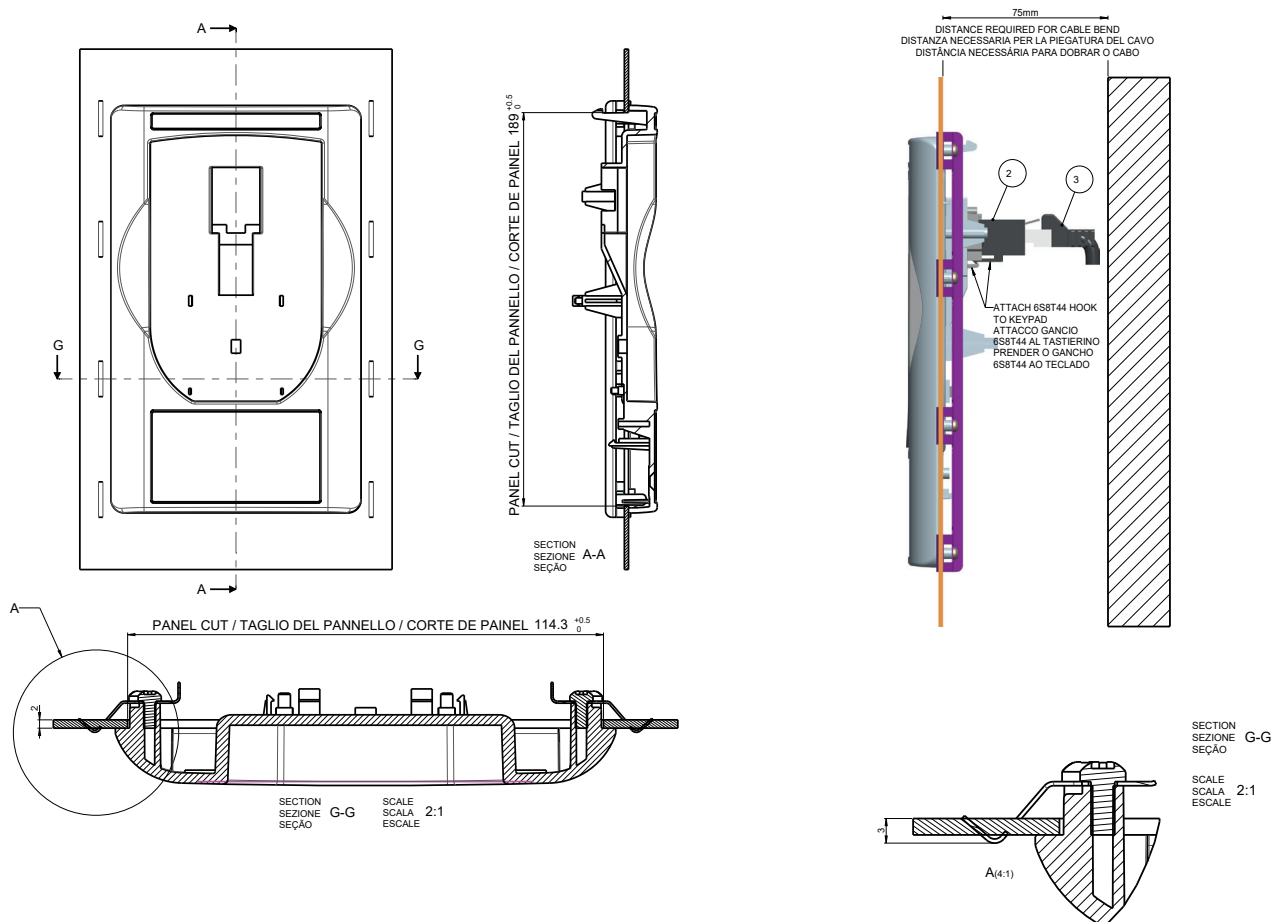


2. Preparação da Abertura na Porta do Painel

- Faça a abertura com as seguintes dimensões: 114,3 mm x 189 mm (tolerância +0,5/0 mm).

NOTA!

Certificar de que haja um espaço mínimo de 75 mm para permitir a curvatura do cabo Ethernet.





3. Installation of the keypad housing

- Position the keypad housing over the opening made in the panel door.
- Secure the housing using the self-tapping screws and the panel support kit provided in the package.

NOTE! Screw tightening torque: 0.7 Nm.



3. Installazione dell'alloggiamento del tastierino

- Posizionare l'alloggiamento del tastierino sull'apertura realizzata nella porta del quadro.
- Fissare l'alloggiamento utilizzando le viti autofilettanti e il kit di supporto per pannello fornite nel kit.

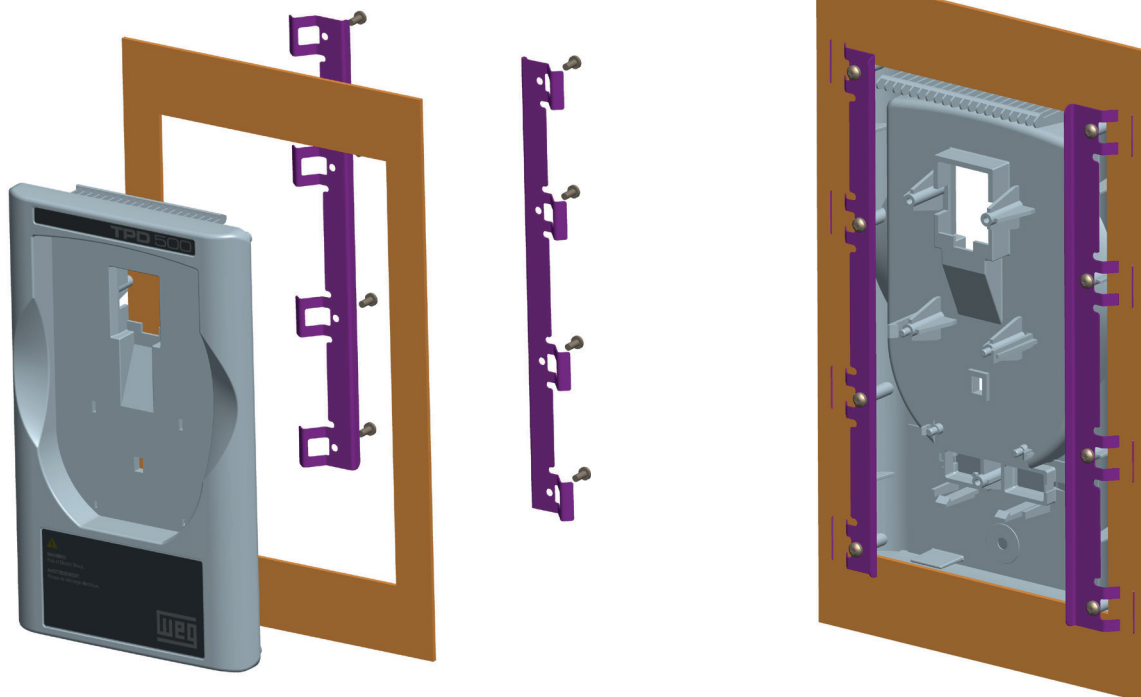
NOTA! Coppia di serraggio delle viti: 0,7 Nm.



3. Instalação do Suporte do Teclado

- Posicionar o suporte do teclado sobre a abertura feita na porta do painel.
- Fixar o suporte usando os parafusos autoperfurantes e o kit de suporte para painel fornecido no pacote.

NOTA! Torque de aperto dos parafusos: 0,7 Nm.





4. Ethernet cable connection and keypad installation

- Remove the keypad from the drive and connect one end of the Ethernet cable to the RJ45 port on the drive.
- Connect the other end of the cable to the RJ45 connector supplied in the kit and secure it to the keypad. Then, insert the keypad into the new housing mounted on the panel door.



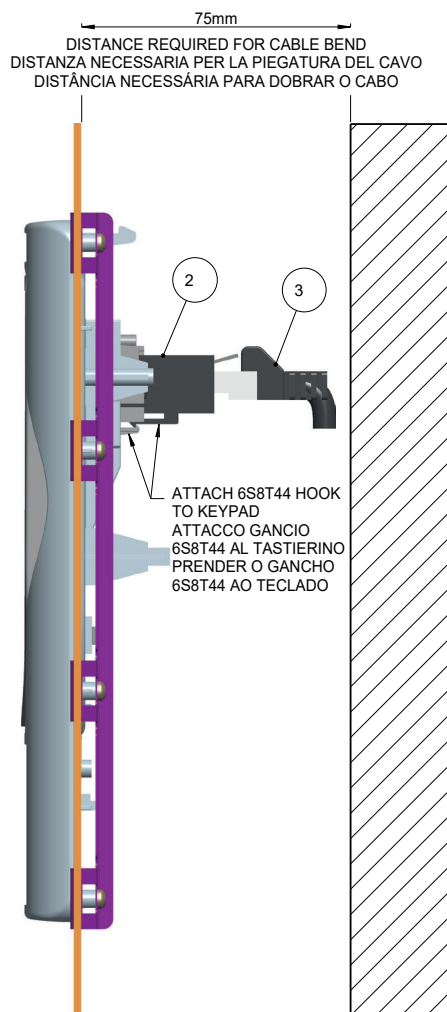
4. Collegamento del cavo Ethernet e installazione del tastierino

- Rimuovere il tastierino dal drive e collegare un'estremità del cavo Ethernet alla porta RJ45 del drive stesso.
- Collegare l'altra estremità del cavo al connettore RJ45 in dotazione nel kit e fissarlo al tastierino, per poi inserirlo nel nuovo housing montato sulla porta del quadro.



4. Conexão do Cabo Ethernet e Instalação do Teclado

- Remover o teclado do drive e conectar uma extremidade do cabo Ethernet à porta RJ45 do próprio drive.
- Conectar a outra extremidade do cabo ao conector RJ45 fornecido no kit e fixar ao teclado. Em seguida, inserir o teclado na nova carcaça montada na porta do painel.





5. Final notes

- Check that the housing is securely fixed and that the Ethernet cable is properly routed to avoid stress on the connectors.
- Verify that the keypad functions correctly after installation.

NOTE!

The remoting kit does not allow the USB and Wi-Fi port to be remoteised.



5. Note finali

- Controllare che il fissaggio dell'housing sia saldo e che il cavo Ethernet sia correttamente instradato per evitare tensioni sui connettori.
- Verificare che il tastierino funzioni correttamente dopo l'installazione.

NOTE!

Il kit di remotazione non permette di remotare la porta USB e la porta Wi-Fi.



5. Notas Finais

- Certificar de que o suporte está bem fixado e que o cabo Ethernet está devidamente roteado para evitar tensão nos conectores.
- Verificar se o teclado funciona corretamente após a instalação.

NOTA!

O kit de remotagem não possibilita o controle remoto da porta USB e Wi-Fi.